

ساختار کلی دفتر سوم مثنوی مولوی

* دکتر سید سلمان صفوی

چکیده

در این مقاله برای اولین بار متدلوژی جدید ساختار و سازمان دفتر سوم مثنوی مولوی با «رویکرد کل نگرانه» تبیین شده است. بر این اساس دفتر سوم مثنوی دارای دوازده گفتمان در سه بلوک است که در پارالل با یکدیگر می‌باشند و به ترتیب به معنی عقل جزئی، عقل ربانی و عقل کلی و چگونگی گذار عقل جزئی به عقل ربانی می‌پردازد.

کلیدواژه: ساختار، مثنوی، عقل جزئی، عقل ربانی، عقل کلی، عشق، تأویل، سالک، سلوک، رویکرد کل نگرانه، پارالل، گفتمان.

ساختار کلی دفتر سوم مثنوی مولوی

گفتمان اول: داستان خورنده‌گان پیل بچه (ایيات ۶۹-۵۶، ۶ بخش)

گفتمان دوم: داستان فریفتون روستایی شهری را (ایيات ۱۱-۷۲۰-۲۳۶ بخش)

گفتمان سوم: داستان افتادن شغال در خُرم زنگ و دعوی طاووسی کردن (ایيات ۷۲۱-۱۷۴۵ بخش)

گفتمان چهارم: داستان استر پیش شتر... (ایيات ۱۷۴۶-۱۹۲۳، ۹ بخش)

گفتمان پنجم: داستان دقوقی و کراماتش (ایيات ۱۹۲۴-۲۳۰۵، ۱۹ بخش)

گفتمان ششم: داستان آن طالب روزی حلال بی‌کسب و رنج در عهد داود (ع) (ایيات ۲۳۰۶-۲۵۶۹ بخش)

*. استاد دانشگاه لندن - آکادمی مطالعات ایرانی لندن - سردبیر مجله *Transcendent Philosophy*
Email: philosophy@iranianstudies.org / sgsafavi@hotmail.com

گفتمان رابط: داستان گریختن عیسی (ع) فراز کوه از احمقان (ایيات ۲۵۷۰-۲۵۹۹، یک بخش)

گفتمان هفتم: داستان اهل سبا و حماقت ایشان (ایيات ۲۶۰۰-۲۸۴۰، ۱۲ بخش)

گفتمان هشتم: داستان در معنی حزم و مثال مرد حزم (ایيات ۳۱۰۲-۲۸۴۱، ۱۶ بخش)

گفتمان نهم: رسول (ص) فرمود: انَّ اللَّهُ تَعَالَى أَوْلَاءِ الْخَفَيْفَاءِ (ایيات ۳۲۶۵-۳۱۰۴، ۹ بخش)

گفتمان دهم: داستان استدعای آن مرد از موسی زبان بهائیم (ایيات ۳۳۹۸-۳۲۶۶، ۹ بخش)

گفتمان یازدهم: داستان آن زنی که فرزندش نمی‌زیست (ایيات ۳۶۸۵-۳۳۹۹، ۱۴ بخش)

گفتمان دوازدهم: داستان وکیل صدر جهان (ایيات ۳۶۸۶-۳۷۴۸، ۴۹ بخش)

ساختار دفتر سوم مثنوی مولوی

دفتر سوم مثنوی معنوی مولانا جلال الدین محمد بلخی خراسانی رومی (۶۲۸۰-۴) معروف به مولوی در ایران - مولانا در ترکیه و رومی در غرب - متشكل از یک مقدمه به زبان عربی، ۴۸۱۰ بیت و ۲۲۰ بخش است که در قالب شعر، داستان و طرح تعالیم عرفانی سروده شده است. ساختارشناسی دفتر سوم مثنوی مولوی در ادامه تحقیقی است که توسط اینجانب پیرامون دفتر اول و خانم دکتر مهوش السادات علوی در مورد ساختار دفتر دوم با یاری آقای سایمون ویتن، طی سالهای ۱۹۹۷ تا ۲۰۰۵ میلادی در دانشگاه لندن صورت گرفته است.

قول مشهور بین مثنوی‌شناسان شرق و غرب آن است که مثنوی فاقد ساختار، سیستم، طرح و نظم خاص است.^۱ لیکن بر اساس تحقیقات ما پس از هفتصد سال، کشف شد که مثنوی دارای ساختار و طرح خاصی است که بر بنای الهام از قرآن کریم و مبانی هستی شناسانه اسلامی نظری «اصول عالم غیب و شهادت»، «قوس نزول و صعود»، «إِنَّا لِلَّهِ وَإِنَّا إِلَيْهِ رَاجِحُونَ»، جهات شش گانه طبیعت (شمال، جنوب، شرق، غرب، بالا و پایین)، آسمانهای هفت‌گانه، شش روز دوره خلقت، نظریه اعداد مقدس (۱، ۳، ۵، ۷، ۹، ۱۲، ۱۴، ۱۸)، «شریعت، طریقت، حقیقت» مراتب روح و نفس، سیر و سلوک الهی، قاعده عشق و سریان عشق در جمیع کائنات سروده شده است.

اهمیت کشف ساختار در فهم متن

ساختار (Structure)، به معنای چارچوب تعیین کننده مناسبات درون عناصر یا اجزاء یک داستان، اثر یا پدیدار است که به مفهوم «هم خوانی ارگانیک میان اجزاء اثر» باز می‌گردد. اهمیت فهم ساختار در جهت فهم متن، یک رویکرد فلسفی به متن است. روش متعارف و یا روش علیٰ بررسی تک تک ابیات یا پدیدارها جهت فهم عمیق متن مکافی نیست، بلکه تفسیر متن باید بر تحلیل مجموعه مناسبات بین اجزاء ساختار یک متن استوار باشد. از خرده ساختارهای یک کل که خود حاصل مناسبات خاص درونی بین اجزاء مختلف آن ساختار است، معانی جدیدی و رای ظاهر متن پدید می‌آید، یعنی معنایی که خود را پنهان ساخته ظاهر می‌گردد. براساس اصول ساختارشناسی، مناسبات، تفاوت‌ها و تقابل‌های اجزای متن به نشانه‌های متفاوت، شکل و معنی می‌دهد و مجموعه‌ای از عناصر صوری را با یکدیگر مرتبط ساخته، امکان می‌دهد که از راه همنشینی عناصر گوناگون، عبارت‌هایی با معانی تازه ساخته شود. از طریق دقت در روابط پاراگراف‌ها و بخش‌های مختلف یک اثر می‌توان به محتوای اصلی یک داستان یا کل اثر پی برد. ساختارشناسی به طرح ابیات و پدیدارها فراتر از جنبه‌های ظاهری آنها کمک می‌کند و آشکار می‌سازد که طرح یک عنصر (بیت، پاراگراف، بخش و حکایت) در رابطه آن با سایر عناصر است. کلیه این روابط که سازنده یک ساختار یا سیستم نهایی است به کشف محتوای اصلی پنهان اثر کمک می‌کند. در این روش رابطه بین دال و مدلول به تنها بی چندان مهم نیست، یعنی صرف این پندار که در داستان اول، شاه سمبول روح و کنیزک مظهر نفس است اهمیتی ندارد بلکه رابطه یک دال با دال دیگر است که دارای اهمیت است. هیچ دالی به دال خودش ارجاع نمی‌شود، بلکه در زنجیره دال‌ها جای می‌گیرد. دال در این زنجیره معنا می‌یابد، دلالت‌ها نیز باید در همین پیوستگی دال‌ها به شمار آید.

موضوع اصلی همواره در ظاهر اثر پنهان است. تفسیر تک تک ابیات به معنای راه یابی به کل داستان یا اثر نیست. ما سرنخ ارتباط دال‌ها را با یکدیگر از طریق فرم و ساختار، تأویل و ارجاع جزء به کل و کل به جزء کشف می‌کنیم. البته ما به آن معنایی که در فضای فرهنگی فرانسه پس از جنگ جهانی دوم مطرح شد ساختارگرا نیستیم، بدین معنا که به دیدگاه‌های ساختارگرایان معروفی همچون میخائیل باختین و لوئی اشتراوس متعهد مطلق نیستیم و یا پیرو بوریس آخن باوم و رومن یا کوبسن

فرماليست‌هاي روس نيز نيسنديم. ما برخلاف ساختارگرایان می‌خواهيم از صورت يا فرم به محتوا يرسیم، آنچه برای ما مهم است محتواست نه فرم. معتقديم برای فهم محتوا باید فرم را كشف نمود و از طریق گفتگو بین فرم و محتوا، معنای باطنی اثر را دریافت. روش ساختارشناسی ما مبتنی بر رویکرد کل نگر (Synoptic)، نه رویکرد خواندن متوالی یا بیت به بیت (Sequential) و هم چنین بر اساس پاراللیسم (Parallelism)، انعکاس متقاطع (Chiasmus) و سیكل هرمنوتیکی (Hermeneutic Circle) یا ارجاع جزء به کل و کل به جزء می‌باشد (ارجاع به مقالات سایمون ویتمان، دکتر صفوی و دکتر علوی در کتاب اندیشه‌های رومی (Rumi's Thought) و مجله Transcendent Philosophy لندن - سپتامبر ۲۰۰۳ و دسامبر ۲۰۰۵).

براساس اين روش، تفسير و رویکرد بیت به بیت مفید است اما کافی نیست زیرا با قرائت بیت به بیت، تفسير کل داستان یا اثر حاصل نمی‌شود. از آنجا که داستان‌های کوتاه و بلند و بخش‌های غیر روايی، که به طرح قواعد و تعاليم عرفاني می‌پردازد، در ارتباطي وثيق با يكديگر هستند لذا در وهله نخست، آغاز و انجام هر داستان بلند را شناسايي و سپس بخش‌های هريک را پاراگراف‌بندی کرده‌ایم. پس از مطالعات مذکور، ابيات هر بخش و هر داستان را كشف نموده، پس از شناسايي ساختار داستان‌های دوازده گانه، ساختار کلي دفتر سوم كشف شده است. براساس رویکرد متوالی، دفتر سوم مشوي مولوي دارای ۲۲۰ بخش و ۵۳ داستان کوتاه و بلند است لیکن براساس روش کل نگر، شامل دوازده گفتمان (Discourse) است که روابط دقیق پاراللیسمی با يكديگر دارند. اصطلاح تکنیکی «گفتمان» (Discourse) جهت تعیین يك گروه از بخش‌ها به کار می‌رود که شامل وحدت موضوعی - داستانی یا هر دو بخش روايی و تعلیمي است.

براساس مقدمه دفتر سوم، موضوع اصلی اين دفتر «حکمت و عقل» (Wisdom & Reason) است که طی دوازده گفتمان مباحث و ابعاد و جوانب گوناگون مسائل مربوط به حکمت و عقل در چارچوب کلي سفر روح از مقام تبتل به مقام فنا توسيط حضرت مولانا تجزيه و تحليل و با زبان سمبلیک بيان شده است. حکمت به معنای اتقان در گفتار و کردار، علم به اعيان موجودات، علم به آفات نفس اماره، بیشن باطنی، نیروی بازدارنده افعال و اعمال زشت، علم به حقایق اشیاء و درستی اقوال و افعال است.

مولانا در مقدمه منتشر دفتر سوم مشتوی راجع به حکمت چنین می‌گوید:

حکمت‌ها سپاه خداوندند که مریدان را بدان نیز و مند گرداند و علم آنها را از نادانی و دادگری آنان را از شائبه ستم، بخشندگی آنها را از ریا و بر دباریشان را از آسودگی به سبکاری مصون دارد و حکمت‌ها و اسرار و حقایق آن جهان را که از حیطه ادراک آنان به دور است، به فهم ایشان نزدیک تر گرداند و آنچه را از طاعت و اجتهاد، که بر آنها دشوار است سهل نماید.

از مقدمه مذکور چنین بر می آيد که از نظر مولانا، حکمت علاوه بر بینش باطنی و معنوی عمیق، شامل آن نیرویی است که آدمی را از آلایش های روحی باز می دارد. مولانا در مقدمه دفتر سوم چهار گروه از محرومان دست یابی به حکمت الهی را بر می شمرد:

اول هر آن کس که هوای نفس را بر خداوند برگزیند.

دوم هر آن که تن آسایی پیشنه کرده از طلب روی گرداند.

سوم هر آن کس که اهتمام خویش را تنها مصروف زندگانی دنیوی کند.
و چهارم هر آن که خدمت جان خویش نماید.

اما آن که در سایه عنایت و هدایت حق پناه گیرد و دین خود بر دنیای خویش برگزیند، به انوار جلیل و جواهر کریم گنج خانه حکمت الهی واصل گردد. مولانا در مقدمه، حکمت‌های الهی را براهین پیامبران و دلایل ایشان بر می‌شمارد و خداوند را مُعطی حکمت به خلائق خوانده، موضوع عقل را مطرح می‌نماید و وجود عقل در آدمیان را هم چون وجود آسمان روحانی بر آسمان دنیا می‌پندارد. در مقدمه دفتر سوم، در چارچوب طرح مسئله حکمت، نقش پیامبران و موضوع عقل یا (قلب)، خداوند به عنوان اعطا کننده حکمت به آدمیان، مسئله نافرمانان یا گمراهان و طلب علم مطرح می‌شود. مقدمه با عبارت حکمت‌ها لشکریان خداوند آغاز می‌شود و با عبارت خداوند سميع و علیم رب العالمین است پایان می‌یابد، که البته ربط دقیق حکمت و علیم که از اسماء حسنای الهی هستند آشکار است.

در دفتر سوم سه نوع علم و سه نوع عقل مورد تحلیل واقع می‌شود: «علم جزئی» (Universal Knowledge) یا اشرافی (Intuitive Knowledge) که حکمت حقیقی است. «عقل جزئی» (Particular Knowledge) یا قلبی که امکان فهم حقایق جهان را ندارد و تنها ظواهر امور ناسوتی را در می‌یابد، «عقل کلی» (General Knowledge) یا کلی (General Knowledge) که مجموع این دو است.

«عقل ریانی» (Divine reason) که عقل سالک واصل است که عقل خویش را به عقل کلی اتصال داده و لذا ربانی شده است. عقل ریانی حتی قادر به درک حقایق عالم ناسوت، لاهوت و به طور کلی هستی می‌باشد. پروسه گذار از عقل جزئی به عقل ریانی از طریق دگرگون شدن ادراکات و نیازهای روحانی سالک به وقوع می‌پیوندد و مقدمه ضروری آن ترک «مزاج بد» است که عبارت از دنیا دوستی است که سالک را از حیات روحانی دور می‌سازد. بریدن از زندگی مادی و تبدیل مزاج، با هدایت دایه یا مرشد معنوی صورت می‌گیرد. بریدن از دل‌بستگی‌های ناسوتی، مقدمه ورود به حیات معنوی و حکمت قلبی است. اصحاب حکمت معنوی، ابدال حق‌اند که مردان طریق حق هستند و همانند جبرائیل از دوستی حق تعالیٰ نیروی معنوی می‌گیرند، آنها حتی از فرشتگان هم به خداوند نزدیک ترند.

مولانا پس از مقدمه‌ای منثور، دیباچه‌ای منظوم در ۶۸ بیت – قبل از داستان اوّل – سروده است. در این دیباچه منظوم، اسرار الهی (حکمت) و محدودیت ظرفیت درک و فهم انسان عادی، وحدت اهل الله و تفرقه اهل دنیا، وجود قوای روحانی و درک و عقل در کائنات، لزوم پرهیز از لذات و شهوات دنیوی جهت وصول به حیات معنوی، تبشير و انذار اولیاء الله به خلائق و گوش نسپردن اهل دنیا به اولیاء الله طرح شده است. به این ترتیب در دیباچه منظوم، همه موضوعات حول مسئله عقل و حکمت الهی مطرح می‌شود.

<p>لقمه بخشی آید از هر کس به کس حلق بخشد جسم را و روح را این گهی بخشد که اجلالی شوی تانگوئی سر سلطان را به کس گوش آنکس نوشد اسرار جلال</p>	<p>حلق بخشی کار یزدان است و بس حلق بخشد بهر هر عضوت جدا وز دغا و از دغل خالی شوی تا نریزی قند را پیش مگس کو چو سون صد زبان افتاد و لال</p>
--	--

(دفتر سوم مثنوی، ب ۱۷-۲۱)

دیاگرام ساختار دفتر سوم مثنوی مولوی

نمودار اول

- گفتمان اول: داستان خورنده‌گان پیل بچه (ایيات ۶۹-۲۲۵، ۶ بخش)
- گفتمان دوم: داستان فریفتون روستایی شهری را (ایيات ۱۱، ۷۲۰-۲۲۶)
- گفتمان سوم: داستان افتادن شغال در خُم رنگ و دعوی طاووسی کردن (ایيات ۵۰-۱۷۴۵، ۲۲۱)
- گفتمان چهارم: داستان استر پیش شتر... (ایيات ۹-۱۷۴۶، ۱۹۲۲)

نمودار دوم

- گفتمان پنجم: داستان دقوقی و کراماتش (ایيات ۱۹-۱۹۲۴، ۵۰-۲۳۰)
- گفتمان ششم: داستان آن طالب روزی حلال بی کسب و رنج در عهد داود (ع) (ایيات ۱۲-۲۳۰، ۶۹-۲۵۶)
- بخش رابط: داستان گریختن عیسی (ع) فراز کوه از احمقان (ایيات ۱۶-۲۵۷، ۲۵۷-۲۵۹)
- گفتمان هفتم: داستان اهل سیا و حماقت ایشان (ایيات ۱۲-۲۸۴۰، ۰۰-۲۶۰)
- گفتمان هشتم: داستان در معنی حرم و مثال مرد حرم (ایيات ۱۶-۲۸۴۱، ۱۳-۳۱۰)

نمودار سوم

- گفتمان نهم: رسول (ص) فرمود: ان الله تعالى اولیاء اخفياء (ایيات ۹-۳۱۰، ۴-۳۲۶)
- گفتمان دهم: داستان استدعای آن مرد از موسی زبان بهائیم (ایيات ۹-۳۲۹، ۸-۳۲۶)
- گفتمان یازدهم: داستان آن زنی که فرزندش نمی‌زیست (ایيات ۹-۳۲۹، ۱۴-۳۶۸)
- گفتمان دوازدهم: داستان وکیل صدر جهان (ایيات ۴۹-۳۶۸، ۸-۳۷۴)

پارالل کلی گفتمان‌های دوازده گانه دفتر سوم مثنوی مولوی

پارالل گفتمان اول و دوازدهم

گفتمان اول از طریق مفاهیم متقابل و متعارض با گفتمان دوازدهم در پارالل است.

گفتمان اول دفتر سوم مثنوی

«حکایت خورنده‌گان پیل بچه»

آن شنیدی تو که در هندوستان	دید دانائی گروهی دوستان
گرسنه مانده شده بی‌رنگ و عور	مسی‌رسیدند از سفر از راه دور

سال هجدهم شماره سیمیزیم
پیاپی هفدهمین شماره سیمیزیم

مهر داناییش جوشید و بگفت
گفت دانم کز تجوّع وز خلا
لیک الله الله ای قوم جلیل
(ب) ۷۸-۸۲

عنوان داستان اصلی گفتمان اوّل دفتر سوم مثنوی مولوی، «قصه خورندگان پیل بچه از حرص و ترک نصیحت ناصح» است. گفتمان اوّل دفتر سوم از بیت ۱۶۶ تا ۲۳۵ خاتمه می‌یابد. گفتمان اوّل از سه شخص و سه داستان کوتاه فرعی با نقش مکمل تشکیل شده است. داستان اوّل متشکل از سه شخصیت اصلی و یک عمل ناصواب است. سه شخصیت اصلی قصه خورندگان پیل بچه عبارتند از: پیل به عنوان سمبیل خداوند، بچه پیل سمبیل انبیاء اولیاء الله و انسان کامل، خورندگان پیل بچه سمبیل مخالفان انبیاء و اولیاء الله و خوردن پیل بچه، سمبیل مخالفت با طریق و ارزش‌های انبیاء و اولیاء الله است. سیاق کلی داستان، مبتنی بر انذار هلاکت در اثر نافرمانی در برابر اوامر الهی و نصایح اولیاء الله و تأکید بر ذکر و نیایش با جانی پاک و عاری از گناه جهت ارتباط با حضرت حق، جهاد اکبر و صبر در مسیر سلوک معنوی الی الله تعالی است و در مورد مهالک و دام‌های سیر سفر الهی و عدم توانایی عقل جزئی در مقابله با دام‌های شیطانی و آفات نفسانی نیز هشدار می‌دهد. به قول لاہوری:

این حکایت را به مناسب آن آورده‌اند که ابدال، اصحاب دنیا را نصیحت کنند تا ترک این مُدار (دنیا) گیرند و اینها (دنیاپرستان) نشنوند تا هلاک شوند.^۲

رقص آنجا کن که خود را بشکنی	پنه را از ریش شهوت برکنی
رقص و جولان بر سر میدان کنند	رقص اندر خون خود مردان کنند
چون جهنند از دست خود دستی زند	چون جهند از نقص خود رقصی کنند
مطریانشان از درون دف می‌زنند	بحراها در سورشان کف می‌زنند
تو نبینی لیک بهر گوششان	برگها بر شاخها هم کف زنان
تو نبینی برگ‌ها را کف زدن	گوش دل باید نه این گوش بدن
گوش سر بر بند، از هزل و دروغ	تا بینی شهر جان با فروغ

(ب) ۹۵-۱۰۱

گفتمان دوازدهم دفتر سوم مثنوی مولوی

عنوان داستان اصلی گفتمان دوازدهم دفتر سوم مثنوی مولوی، «قصه وکیل صدر جهان که متهم شد و از بخارا گریخت از بیم جان، باز عشقش کشید روکشان، که کار جان سهل باشد عاشقان را» می‌باشد. این گفتمان از بیت ۲۶۸۶ آغاز و در بیت ۴۷۴۸ خاتمه می‌یابد و آخرین گفتمان دفتر سوم مثنوی مولوی است. لیکن داستان دیگری نیز در پایان دفتر سوم است که تنها دو بخش آن طی ایيات ۴۷۵۰-۴۸۱۰ در انتهای دفتر سوم آمده و در دفتر چهارم ادامه یافته است. گفتمان دوازدهم از ۱۰۵۴ بیت و ۴۹ بخش سازمان یافته و شامل یک داستان اصلی بلند و ۱۵ داستان فرعی کوتاه است. دو شخصیت اصلی داستان عبارتند از: وکیل، سمبل سالکی که به سبب گناه از قرب کوی دوست دور افتاده اسیر عالم صورت می‌گردد و سپس با توبه عاشقانه و عشق خالصانه به جانب حضرت حق باز می‌گردد و صدر جهان، سمبل معشوق کل، وجود حضرت حق سبحانه و تعالی است.

موضوع بحث هر دو گفتمان، در باب موقعیت فرا افکندگی انسان در عالم ناسوت است. لیکن در گفتمان اول، آدمی در اثر دل سپردن به دنیا، اسارت در دام هوای نفسانی، پیروی از عقل جزیی و مخالفت با ارشادات اولیاء‌الله، در اثر غضب الهی به هلاکت می‌رسد و دچار فُرقَت از محبوب می‌گردد. متنبلاً در گفتمان دوازدهم نشان داده می‌شود که چگونه در همان موقعیت فرا افکندگی انسان در علم ناسوت، سالک مشتاق از طریق مخالفت با هوای نفس و تعیت از ارشادات اولیاء‌الله پس از سیر و سلوکی طولانی و جهدی واسع، بالطف و عفو محبوب، واصل شده به معشوق کل می‌رسد. به این ترتیب گفتمان اول، حکایت سقوط و گفتمان دوازدهم روایت صعود از طریق نزدبان عشق الهی است و مفاهیم ذکر، صبر، نیایش و عقل... که در گفتمان اول طرح شده در گفتمان دوازدهم توسعه، پرورش و تکامل می‌یابند.

پارالل گفتمان دوم و یازدهم

گفتمان دوم از طریق مفاهیم و نتیجه متقابل و متعارض با گفتمان یازدهم در پارالل است.

گفتمان دوم دفتر سوم مثنوی مولوی
ای برادر بود اندر ما ماضی شهری‌ای با روستایی آشنا

**روستایی چون سوی شهر آمدی خرگه اندر کوی آن شهری زدی
(ب) ۲۳۶-۲۳۷**

عنوان داستان اصلی گفتمان دوم دفتر سوم مثنوی مولوی «فریقتن روستایی شهری را و به دعوت خواندن به لابه و الحاج بسیار» است. این گفتمان از بیت ۲۳۶ آغاز و در بیت ۷۲۰ خاتمه می‌یابد و از ۴۸۵ بیت و یازده بخش، شامل یک داستان بلند و چهار داستان کوتاه با نقش مکمل تشکیل شده است. سمبلهای اصلی داستان عبارتند از: شهر، سمبل جهان باشکوه، نامحدود و آباد الهی - روستا، سمبل جهان محدود حسی ویران کده ناسوت - مرد روستایی، سمبل شیطان، واصل دروغین و شیخ گمراه و مرد شهری، سمبل آدمی که با وسوسه افراد گمراه ظاهر الصلاح و یاقوهای نفسانی سرکش، شهر خدار اترک می‌گوید.

گفتمان دوم، داستان چگونگی سقوط و ترک شهر با صفا و باشکوه الهی و فروافتادن در جهان ویرانه محدود مادی و بیان عوامل درونی و بیرونی است که اسباب سقوط و ترک جهان الهی می‌گردند.

عقل را بی نور و بی رونق کند
دست در تقلید و حجت در زده
چون خران عقل کلی این حواس
ده مرو ده مرد را احمق کند
ده چه باشد؟ شیخ واصل ناشده
پیش شهر عقل کلی این حواس
(ب) ۵۱۷-۵۱۹

گفتمان یازدهم دفتر سوم مثنوی مولوی
آن ذنی هر سال زاییدی پسر
یا سه مه یا چار مه گشتی تباہ
تا شبی بنمود او را جستی
حاصل آن زن دید آن را مست شد
دید در قصری نبشه نام خویش
بعد از آن گفتند کین نعمت و راست
بیش از شش مه نبودی عمر ور
ناله کرد آن زن که افغان ای الله
باقي سبزی خوشی بی ضنی
زان تجلی آن ضعف از دست شد
آن خود دانش آن محظوظ کیش
کو بجان بازی بجز صادق نخاست
(ب) ۳۴۰۱-۳۴۰۰ و ب ۳۳۹۹

گفتمان یازدهم دفتر سوم مثنوی مولوی از بیت ۳۳۹۹ آغاز و در بیت ۳۶۸۵ خاتمه می‌یابد. این گفتمان از ۲۸۶ بیت و ۱۶ بخش تشکیل شده است. حلقه وصل

داستان‌های کوتاه متعدد در گفتمان یازدهم، وحدت موضوعی آنهاست، محور وحدت موضوعی آنها، وصال به محبوب و بازگشت به وطن اصلی و شهر خداست.

هر گاه آدمی تن به ریاضت اختیاری ندهد، به اقتضای مشیت الهی، دچار گرفتاری‌ها و مشکلات متعدد می‌گردد که زمینه بیداری نفس (یقظه) را برای اهل معنا فراهم می‌آورد. بر خورد توأم با صبر و شکیبایی با این گونه مصایب را در اصطلاح معرفت عرفانی، ریاضت اجباری گویند. ریاضت اجباری همچون ریاضت اختیاری، اسباب ورود و بازگشت آدمی را به باع و شهر الهی فراهم می‌سازد، که این شهر باقی و جاوید در مقابل شهر فانی مادی است. لقای الهی در قبال مرگ ظاهری، ناچیز و بی‌مقدار است، چنان‌که مرگ جسمانی برای واصلان، به معنای گشودن باب دانش‌ها و مکاففات الهی و تجسم ملکوتی اعمال آدمی است. آدمی مسئول افعال و معمار هویت خویش است و از طریق پشت کردن به شهر فنا (عالی مادی)، امکان صعود به سوی شهر بقا برای او فراهم می‌آید.

مفاهیم کلیدی: ریاضت اجباری، استغاثه و التجاء، باع الهی، مرگ، تجسم ملکوتی اعمال (ایيات ۳۴۵۷-۳۴۸۱) – تائی و درنگ (ایيات ۳۴۹۷-۳۵۰۸) – عقل جزیی و عقل کلی (جان و روح) (ایيات ۳۵۸۲-۳۵۸۷).

در گفتمان دوم، آدمی در اثر غفلت، عدم حزم، پیروی از شیخ گمراه و هوای نفس، شهر خدا را ترک گفته به ویران‌کده دنیا سقوط می‌کند. لیکن متقابلاً در گفتمان یازدهم، از طریق ریاضت، استغاثه و التجاء به درگاه حق تعالیٰ به جانب باع الهی باز می‌گردد. به این ترتیب گفتمان دوم روایت سقوط یا ترک و گفتمان یازدهم حکایت صعود یا بازگشت به باع الهی است. حکایت گفتمان دوم، روکردن به جانب عالم محسوسات و گفتمان یازدهم، توجه به عالم مجردات است. مولانا از طریق طرح دو موقعیت متعارض، خواننده را در فهم عمیق‌تر موقعیت آدمی در زندگی و هستی یاری می‌کند. مولانا در گفتمان یازدهم از زبان حمزه (سیدالشهداء) این دنیا را «شهر فانی» می‌خواند (بیت ۲۴۳۱) که مشتاقانه مهیایی ترک آن است. متقابلاً در گفتمان یازدهم، «شهر باقی» به معنای عالم الهی طرح شده که آدمی آن را ترک می‌گوید. در هر دو گفتمان، تمثیل مرغاییان کنایه از مردان الهی است که در دریای اسرار و معرفت الهی شناورند. در گفتمان دوم (ایيات ۴۳۲-۴۳۸) و گفتمان یازدهم (ایيات ۳۴۸۷-۳۴۸۹) طرح می‌شود.

در مقایسه وسوسه یا القای شیطانی و وحی است طرح می‌شود، که اگر چه هر دو ظاهراً از معقولاتند، لیکن در اصل کاملاً از یکدیگر متمایزند (بیت ۳۴۹۰). در گفتمان دوم بر القای شیطانی و در گفتمان یازدهم بر القای ریانی تأکید شده است. پارالل دیگر، در مفهوم «حزم» با تأکید بر «تائی» در گفتمان دوم و «درنگ» در گفتمان یازدهم است (۳۵۰۲-۳۴۹۶).

در گفتمان دوم، به علت اعتماد بر عقل جزیی، «حزم» موثر واقع نمی‌شود و مرد شهری اسیر وسوسه‌های شیطانی می‌گردد، اما در گفتمان یازدهم از آنجا که «تائی و درنگ» از رحمان یقین عقل ریانی است، رهگشای سالک می‌گردد. پارالل دیگر، بحث اجمالی عقل کلی و حواس در گفتمان دوم (بیت ۵۲۳) با بحث مقایسه‌ای تفصیلی عقل کلی و عقل جزیی در گفتمان یازدهم (ایيات ۳۵۸۷-۳۵۸۲) است.

آن قیاس عقل جزوی تحت این
نص وحی روح قدسی دان یقین
عقل از جان گشت با ادراک و فر
روح او را کی شود زیر نظر
لیک جان در عقل تاثیری کند
زان اثر آن عقل تدبیری کند
نوح وار ار صدقی زد در توروح
کویم و کشتی و کو طوفان نوح
عقل اثر را روح پندارد ولیک
نور خور از قرص خود دور است نیک

(بیت ۳۵۸۷-۳۵۸۲)

پارالل گفتمان سوم و دهم دفتر سوم مثنوی

گفتمان سوم در پارالل است با گفتمان دهم از طریق القای مفاهیم مشترک و نتایج متضاد.

در هر دو گفتمان شخصیت حضرت موسی (ع) محور داستان است.

گفتمان سوم متشکل از ایيات ۱۷۴۵-۷۲۱ در قالب ۵۰ بخش می‌باشد که شامل یک قصه بلند (قصه خواب دیدن فرعون آمدن موسی را و تدارک اندیشیدن) و ۱۶ حکایت کوتاه با نقش مکمل است.

در گفتمان سوم موسی و فرعون دو حقیقت نوعیه هستند که موسی مظهر عقل ریانی و عقل معاد است و فرعون مظهر عقل جزوی، عقل خام و عقل معاش.

ذکر موسی بهر روپوش است لیک نور موسی نقد توست ای مرد نیک
موسی و فرعون در هستی توست باید این دو خصم را در خویش جست

(بیت ۱۲۵۲-۱۲۵۳)

نیست کف را بر همه او دسترس
کف بهل وز دیده دریا نگر
کف همی بینی و دریانی عجب
(ب) (۱۲۶۹-۱۲۷۲)

گفتمان دهم متشکل از ایيات ۳۲۶۶-۳۲۹۸ در قالب ۹ بخش می باشد. عنوان قصه «استدعا آن مرد از موسی زبان بهایم با طیور» است.

که بیاموزم زبان جانوران
عبرتی حاصل کنم در دین خود
(ب) (۳۲۶۵-۳۲۶۶)

کین خطر دارد بس در پیش و پس
نه از کتاب و از مقال و حرف و لب
(ب) (۳۲۷۰-۳۲۷۱)

در گفتمان دهم نیز موسی و مرد جوان دو حقیقت نوعیه هستند که موسی سمبل عقل
ربانی و یا عقل اشراقی است که (بیت ۳۳۷۲) «عقل او بیند آخر را به دل» و مرد جوان
سمبل عقل خام و جزئی است.

در گفتمان سوم فرعون یا عقل معاش حاضر به پیروی از عقل معاد یا موسی
نمی گردد و به انواع و اقسام حیل و طریق دست می زند تا موقعیت خود را در عالم
ناسوت ثبیت کند اما کارهای او نتیجه بخش نیست.

در گفتمان دهم نیز مرد جوان خواستار فراگیری زبان حیوانات است و علیرغم میل
موسی آن را فرا می گیرد و با انواع طریق می خواهد وضع خود را ثبیت کند اما با
شکست رو برو می شود. اما نتیجه آن در تعارض با نتیجه گفتمان سوم است.

مرد جوان که مظهر عقل خام و جزئی است در نهایت آماده پیروی از عقل معاش و
عقل ربانی می شود ولذا نجات می یابد و رستگار می شود و با روح ایمانی از دنیا رخت
بر می بندد.

اندر آخر بیند آخر را به دل
مرمرا در سر مزن در رو ممال
نیست سنت کاید آن واپس بسر
تا که ایمان آن زمان با خود بری

چشم حس همچون کف دستست و بس
چشم دریا دیگرست و کف دگر
جن بش کفها ز دریا روز و شب

گفت موسی را یکی مرد جوان
تا بود کز بانگ حیوانات و دد
(۳۲۶۵-۳۲۶۶)

گفت موسی رو گذر کن زین هوس
عبرت و بیداری از یزدان طلب

در گفتمان سوم فرعون یا عقل معاش حاضر به پیروی از عقل معاد یا موسی
نمی گردد و به انواع و اقسام حیل و طریق دست می زند تا موقعیت خود را در عالم
ناسوت ثبیت کند اما کارهای او نتیجه بخش نیست.

در گفتمان دهم نیز مرد جوان خواستار فراگیری زبان حیوانات است و علیرغم میل
موسی آن را فرا می گیرد و با انواع طریق می خواهد وضع خود را ثبیت کند اما با
شکست رو برو می شود. اما نتیجه آن در تعارض با نتیجه گفتمان سوم است.

مرد جوان که مظهر عقل خام و جزئی است در نهایت آماده پیروی از عقل معاش و
عقل ربانی می شود ولذا نجات می یابد و رستگار می شود و با روح ایمانی از دنیا رخت
بر می بندد.

عاقل اول بیند آخر را به دل
باز زاری کرد کای نیکو خصال
گفت تیری جست از شست ای پسر
لیک درخواهم ز نیکو داوری

چونک با ایمان روی پاینده‌ای (ب) (۳۲۷۲-۳۲۷۷)

در هر دو گفتمان مباحث ریاضت، علم ظاهری و باطنی، تفاوت و مراتب عقول، عقل ظاهربین و عقل باطنین مطرح می‌شود. در گفتمان دهم رابطه وثیق ریاضت، اختیار و رهائی تکامل می‌یابد.

پارالل گفتمان چهارم و نهم دفتر سوم مثنوی مولوی
گفتمان چهارم با گفتمان نهم در پارالل است از طریق تشابه و تکامل مفاهیم مشترک.

گفتمان چهارم متشکل از ابیات ۱۹۲۳-۱۷۴۶ در قالب ۹ بخش و ۶ حکایت می‌باشد که دارای اتحاد موضوعی‌اند.

در فراز و شیب و در راه دقیق
من همی آیم به سر در چون غُوی
خواه اندر خشگی و خواه اندر نمی
تا بدانم من که چون باید بزیست
بعد از آن هم از بلندی ناظر است
آخر عَقبه ببینم هوشمند
دیده‌ام را و انسمايد هم الله
از عثار و اوستاندن وارهم
دانه بینی و نینی رنج دام

گفت استر با شتر کای خوش رفیق
تو نیایی در سر و خوش می‌روی
من همی افتتم به رو در هر دمی
این سبب را بازگو با من که چیست
گفت چشم من ز تو روشنتر است
جون بر آیم بر سر کوه بلند
پس همه پستی و بالای راه
هر قدم را از سر بینش نهم
تو بینی پیش خود یک دو سه گام

(ب) (۱۷۵۲-۱۷۴۵)

گفتمان چهارم پایان بلوک اوّل دفتر سوم مثنوی است که عمدتاً مباحث مربوط به عقل جزئی و علم جزئی یا حسی و آفات و عواقب آن را مطرح می‌کند. در آغاز گفتمان چهارم شتر سمبل انسان کامل و استر سمبل مردمان اسیر امیال حیوانی‌اند. در اینجا بیان می‌شود که چگونه می‌توان به مدد تقوی از سیطره عقل جزئی رهایی یافت و به عقل ربانی رسید و بینش معنوی یافتد. عقل بر حسن غالب و حسن مغلوب اوست و روح بر عقل غالب و عقل مغلوب اوست.

عقل اسیر عقل باشد ای فلان حسن اسیر روح باشد هم بدان

کارهای بسته را هم ساز کرد
همچو خس بگرفته روی آب را
آب پسیدا می شود پیش خرد
خس فراید از هوا بر آب ما
آن هوا خندان و گریان عقل تو
حق گشاید هر دو دست عقل را
چون خرد سالار و مخدوم تو شد

(ب) ۱۸۲۲-۱۸۱۴

گفتمان نهم متشکل از ایات ۳۲۶۳-۳۱۰۴ در قالب ۹ بخش است که دارای اتحاد موضوعی‌اند.

شهره خلقان ظاهر کی شوند
بر نیفتند بر کیاشان یک نفس
نامشان را نشنوند ابدال هم

(۳۱۰۷-۳۱۰۴)

گفتمان نهم آغاز بلوک سوم دفتر مشتوفی می باشد که مباحث مریبوط به عقل کشفی، ذوقی و عقل متعالی را مطرح می کند. اهل باطن و معنویت دو گروه‌اند: جمعی ظاهر مثل انبیا و اکثر اولیا و برخی مستور که حدیث «اولیایی تحت قبایی لا یعرفهم غیری» اشارت به آنها دارد. آنان اولیای حق‌اند که جز خدا کسی نمی‌شناسدشان. و به تعبیر قرآن اینان «عبدالرحمان»‌اند. پیدایی قدرت حق در انسان‌های الهی محاسبات عقل جزیی و معادلات و مناسبت ناسوتی را بهم می‌ریزد. عبادله‌ای اکسیر حق‌اند و اطوار سبعه یا مراتب هفت گانه کمال را که عبارتند از: طبیع، نفس، قلب، روح، سر، خفی، اخفی طی کرده‌اند. آنها صادقانه با خدا معاشقه می‌کنند. ملک و عقل از یک گوهرند و متقابلاً نفس و شیطان نیز از جنس واحدند. آنها با یکدیگر متناسب و مترابط‌اند. دیده ملک و عقل نورانی و بر عکس دیده نفس و شیطان ظلمانی است.

یار بینش شونه فرزند قیاس
هر دو آدم را معین و ساجدی
بوده آدم را عدو و حاسدی

(ب) ۳۱۹۷-۳۱۹۲

دست بسته عقل را جان باز کرد
حس‌ها واندیشه بر آب صفا
دست عقل آن خس به یک سو می‌برد
چونکه دست عقل نگشاید خدا
آب را هر دم کند پوشیده او
چونکه تقوی بست دو دست هوا
پس حواس چیره محاکوم تو شد

قوم دیگر سخت پنهان می‌روند
این همه دارند و چشم هیچکس
هم کرامتشان هم ایشان در حرم

جان شو و از راه جان جان را شناس
هم ملک هم عقل حق را واجدی
نفس و شیطان بود ز اول وحدی

در آغاز گفتمان پنجم شتر سمبول انسان کامل در پارالل است با حضرت رسول الله (ص) در آغاز گفتمان نهم.

در هر دو گفتمان به پیامبر اسلام اشارت می‌رود اما در گفتمان نهم سطح بالاتری از معارف و اشخاص متعالی تر مطرح می‌شوند.

محور مشترک داستان‌های کوتاه گفتمان چهارم اولیاء‌الله هستند از سلسله اولیاء نجمیه هم چون «عُزِّیْر» شیخ گمنام واصل، لقمان، بهلول و درویش، اما محور مشترک گفتمان نهم فقط شخصیت متعالی و یگانه حضرت محمد مصطفی (ص) است که ولی خورشیدی (شمیسیه) است و تقدم ذاتی و رتبی بر جمیع اولیاء دارند و به منزله عقل کل می‌باشند. لذا در گفتمان نهم سطح بالاتری از معارف مطرح شده در گفتمان چهارم مطرح می‌شود و تکامل می‌یابد. هر دو گفتمان دارای نه بخش می‌باشد.

در گفتمان چهارم سلسله مراتب و شرایط حس و عقل و روح مطرح می‌شود و در گفتمان نهم حضرت محمد مصطفی (ص) به عنوان روح معارف (از جهت معرفت‌شناسی) و روح عالم خلقت (از جهت وجود‌شناسی) معرفی می‌شوند.

پارالل گفتمان پنجم و هشتم دفتر سوم مثنوی مولوی گفتمان پنجم یا قصه دقوقی و کراماتش (ایيات ۱۹۲۴-۲۳۰۵ بخش) از طریق تکامل و رشد مسئله عقل ریانی و حکمت ذوقی در پارالل است با گفتمان هشتم (ایيات ۲۸۴۱-۳۱۰۳ بخش).

گفتمان پنجم آغاز بلوک دوم است که به بررسی عقل بانی و حکمت ذوقی می‌پردازد و گفتمان هشتم پایان بلوک دوم است. گفتمان پنجم (حکایت دقوقی) از طولانی‌ترین حکایات مثنوی است که حدوداً متشكل از ۴۰۰ بیت است.

در گفتمان پنجم مولانا بحث می‌کند که چگونه عشق الهی، بر خرمن طبیعت عقل جزئی شر می‌زند و عاشق الهی پس از وصول به عقل ریانی و حکمت ذوقی از طریق اتصال به عقل کلی چگونه معرفت قلبی خود را تکامل می‌بخشد. مولانا در این گفتمان پرمرز و راز برخی مباحث اصلی عرفان هم چون «وحدت وجود»، «اتحاد نوری اولیاء‌الله»، «اتحاد نوری اولیاء»، «تجدد روح در قالب‌های مثالی»، «ظهور حق در کسوت خلق به نحو تجلی» مکاشفات و واقعات ریانی را استادانه به نظم کشیده است.

در گفتمان پنجم «دقوقی» سمبل عارفی عاشق و مهربان است (ایات ۱۹۲۴-۱۹۲۲ و ۱۹۳۳) که در سیر آفاقتی و انفسی خود با تمرکز قلبی (۱۹۷۶) دائماً مستغرق مشاهده جمال حق است (بیت ۱۹۳۰). پیامبر اکرم با صفات شفیق و مهربان وصف می‌شود (۱۹۲۴). عاقل ربانی عاقبت کارها را از آغاز می‌بیند (ایات ۲۱۹۹-۲۱۹۷) مطرح شدن بحث ضرورت حزم در سلوک الهی (دوراندیشی) از بیت ۲۲۰۷ تا ۲۲۰۷ (پایان بخش ۱۶ و تمام بخش ۱۷).

دل وقتی به مقام بر جسته مظہریت حق و چشممه حکمت ربانی نایل می‌شود که مانند جزوی که به سوی کل خود می‌رود، به سوی کل خود یعنی به سوی هستی مطلق که حق جل جلاله است برود (۲۲۸۰-۲۲۴۲).

آن دل ابدال یا پیغمبر است آن دلی کز آسمانها برتر است

(۲۲۴۸)

پاک گشته آن، زگل صافی شده در فرزونی آمده، وافی شده

(۲۲۴۹)

ترک گل کرده، سوی بحر آمده رسته از زندان گل بحری شده

(۲۲۵۰)

دل محیط است بر دایره وجود و به سبب احسان و سخایش، زرهای ذوق و کشف روحانی را بذل می‌کند.

شرط دارابودن دل ربانی، نیاز است و حضور قلب (۲۲۷۵) و پیوسته جستن است (۲۳۰۳-۲۳۰۲).

هین بجو که رکنی دولت، جستن است هرگشادی در دل اندر بستن است
از همه کار جهان پرداخته کو و کومی گو به جان، چون فاخته
(ب) (۲۲۰۲-۲۳۰۲)

در گفتمان هشتم در استمرار وصول به عقل ربانی بر مسئله حزم که نوری است از انوار عقل ظلمت سوز تأکید می‌شود و از سالکان می‌خواهد که برای روز میعاد دوراندیشی (حزم) داشته باشند.

ای خلیفهزادگان (فرزندان آدم)، دادی کنید حزم، بهر روز میعادی کنید
(ب) (۲۸۴۷)

واندرز می‌دهد که آدمی همواره در درون خود، نبرد دو نیروی خیر و شر را دارد.

از یک سو عقل ربانی که عقل مآل اندیشی است او را به ترک لذات فانی و ویرانگر می‌خواند و از سویی دیگر عقل جزئی او را به سوی شهوت و نفسانیات می‌خواند. سالکان مآل اندیش دل به هوس‌های فانی نمی‌سپرند و از دامها و دانه‌های ناسوتی دوری می‌کنند، اما مردمان لذت‌جو، و پیرو عقل جزئی اسیر لذات نفسانی می‌شوند و در نهایت کارشان به تباہی می‌کشد.

حرص بلای عقل است و شکر روح آن. (۲۸۹۲-۲۸۹۹).

هر انسانی با فطرت الهی زاده می‌شود و انحراف و کج روی از عقل کل از صفات عارضی بشر به شمار می‌رود.

در گفتمان هشتم هم چون گفتمان پنجم به برخی صفات انبیاء به عنوان نسخه‌های اعلای حکیمان ربانی اشارت می‌کند. هم چون آنکه فقط حضرت حق، یاور پیامبران است (غیر حق جان نبی را یار نیست) (۲۹۲۰)

و معیت قیومی با آنها دارد (دلبر و مطلوب، با ما حاضر است) (۲۹۲۴).

در گفتمان هشتم برای تأکید بیشتر بر رجحان عقل ربانی بر عقل جزئی به مقایسه تفصیلی احوالات، صفات و عاقبت پیروان عقل جزئی و ربانی می‌پردازند. دوزخ و بهشت عبادتگاه فرومایگان و کریمان است (۲۹۹۳-۲۹۹۵)

مقصد و آفرینش بشر عبادت حق است. یعنی شناخت حق است و شناخت حقیقی منتج از حکمت قلبی است.

ما خلقت الٰجَنَّ والانس این بخوان جز عبادت نیست مقصود از جهان
(۲۹۸۸)

حکیمان ربانی ذاکران خاشع و فقیر درگاه حکیم کل هستند. (۳۰۰۵-۳۰۰۶)

در گفتمان هشتم هم چون گفتمان پنجم عشق و عاشقی صفت بارز و وجه ممیزه و فصل حکیم ربانی از دیگران است. البته در گفتمان هشتم مفصل تر پیرامون عشق و عاشقی صوفیان که حکیمان ربانی هستند، می‌پردازد (ب ۳۰۱۴-۳۰۲۹). غذای صوفی عشق است، عاشقان را کار نبود با وجود. آنها در عالم الهی مقیم شده‌اند.

وحدت عاشقان از جمله دیگر موارد پارالل بین گفتمان پنجم و هشتم است.

عاشقان اnder عدم خیمه زدند چون عدم، یک رنگ و نفس واحدند
(ب ۳۰۲۴)

عاشقان در عالم الهی (عدم) به سر می‌برند و چون عالم الهی عالم وحدت است، لذا عاشقان نیز رنگ وحدت گرفته و هم چون نفس واحد شده‌اند.

شناخت حقیقی از طریق علم حصولی بدست نمی‌آید بلکه از طریق صفا و تعالیٰ
روح حاصل می‌شود (۳۰۲۶-۳۰۲۷).

آن که دل خود پاک نکرده نمی‌تواند جمال حضرت دوست را بینند.

روی ناشسته، نبینند روی حور لاصلوة گفت الابطالهور

(۳۰۳۳)

عاشقان جمال حضرت معشوق را مشاهده می‌کنند ولی فارقان از عشق و معرفت
چیزی نمی‌بینند. غذا و قوت روح، عشق است.

طلب و میل و افر باطنی شرط وصول به حقیقت است در گفتمان هشتم (بیت
۳۰۲۵-۳۰۲۴) که در پارالل است با مسئله نیاز و جستن در گفتمان پنجم.

در گفتمان هشتم تعریض محکم و جدی به عالمانی که فقط به حفظ الفاظ و مفاهیم
بسنده کرده‌اند و راهی به مقصود نبرده و حقایق را درک نکرده‌اند، می‌شود و تأکید
می‌شود که با ابزار، روش و معیارهای محدود عقل جزئی نمی‌توان به حقیقت واصل شد
(۳۰۴۸).

کی رسد جاسوس را آنجا قدم که بود مرصاد و در بند عدم

کسی به حقیقت واصل و حکیم ربانی می‌شود که تقوایه منزله جان او باشد.

مسئله و موضوع نماز پارالل دیگر در دو گفتمان است. با این تفاوت که در گفتمان
پنجم به نماز هوشیارانه و در گفتمان هشتم به نماز مستانه اشارت می‌شود که مرتبه
متکامل تر و متعال تر نماز نوع اول است.

نماز در هر دو گفتمان سمبیل راز و نیاز سالک با معشوق کل است. در گفتمان هشتم
به توحید محض اشاره می‌شود. (۳۰۶۰).

پارالل گفتمان ششم و هفتم دفتر سوم مثنوی مولوی

گفتمان ششم (ایيات ۱۲، ۲۵۶۹-۲۳۰۶) در پارالل تکاملی تفصیلی است با

گفتمان هفتم (ایيات ۱۲، ۲۸۴۰-۲۶۰۰).

در گفتمان ششم، «حکایت آن طالب روزی حلال، بی‌کس به رنج در عهد داود
(ع)»، سه شخصیت مطرح می‌شود، مدعی گاو که سمبیل نفس اماره است، کشنده گاو که
سمبل عقل است و حضرت داود (ع) که سمبیل حق است یا شیخ که نایب حق است.
مولانا در گفتمان ششم به جنگ عقل و نفس (نفس اماره) یا جنگ عقل جزئی یا

عقل کارافزا و «عقل بندگی» (بیت ۲۵۲۶) یا عقل معاد و معاش در عالم ناسوت می‌پردازد و می‌گوید وصول به حکمت ربانی منوط به کشتن نفس اماره و تبعیت عقل جزئی از عقل کلی است.

نفس خود را کش، جهان را زنده کن
(ب) ۲۵۰۴

عقل اسیر است و همی خواهد ز حق
(ب) ۲۵۰۷

لیک موقوفست بر قربان گاو
(ب) ۲۵۱۲

مولانا همچنین در گفتمان ششم به برتری حکمت ربانی، ذوقی، شهودی بر فلسفه استدلالی خشک می‌پردازد و می‌گوید: فلسفیان در بند مباحث نظری‌اند، ولی صوفیان صافی شهسواران معرفت حقیقی‌اند.

بند معقولات آمد، فلسفی
شهسوار عقلِ عقل، آمد صفى
(ب) ۲۵۲۷

عقل عقلت مغز و، عقل توست پوست
معده حیوان همیشه پوست جوست
(ب) ۲۵۲۸

در واقع گفتمان ششم که قسمت میانی دفتر سوم است حاوی پیام اصلی دفتر سوم مثنوی مولوی است که عبارت است از برتری حکمت شهودی بر فلسفه و دانش استدلالی و ضرورت پیروی کردن عقل جزئی از عقل کل از طریق کشتن نفس اماره و برتری داشتن و اصالت ذاتی عقل ربانی و واصل شدن به مرتبه عقل ربانی از طریق اتصال به عقل عقل یا عقل کلی یا حضرت حق.

* حکایت گریختن عیسی (ع) فراز کوه از احمق (۲۵۹۱-۲۵۷۰) نقش اتصال دادن میانه اوّل به میانه دوم دفتر سوم مثنوی را ایفا می‌کند.

فرار از احمق (عقل جزوی) سمبل پناه بردن عقل به بارگاه حضرت حق که عقل عقل کل است.

در گفتمان هفتم «قصه اهل سبا و حماقت ایشان و اثر ناکردن نصیحت انبیاء در احمقان که متشکل از یک قصه اصلی و چهار حکایت کوتاه فرعی است. (۲۶۰۰-۲۸۴۰، ۱۲ بخش)، شهر اهل سبا سمبل عالم محسوسات است. و ساکنان آن که

کور و کر و عور هستند سمبل خصوصیات عقل جزئی و دانش ظاهری اند که عبارتند از حرص، آمال (آرزوهای دور و دراز) و دنیاطلبی و انبیاء سمبل حاملان حکمت الهی و واجدان عقل ربانی اند.

گفتمان هفتم به شرح و بسط ابعاد و اجزاء موضوعات مطروح گفتمان ششم می پردازد بخصوص به شرح و بسط ابعاد و جوانب مختلف افلاس عقل جزئی می پردازد و می گوید که عمدهاً فقر عقل جزئی بخاطر آن است که کور و کر و مفلس است یعنی چون عقل جزئی اسیر عالم محسوسات است و دارای آرزوهای دور و دراز، آزمندی (حرص) و دنیاطلبی است، قادر به شناخت حقایق الهی و بطن ظواهر اسرار هستی و عوالم ورای عالم محسوسات نیست.

هم چنین مولانا در گفتمان هفتم به شرح برخی از صفات و احوالات عالمان علوم ظاهری در مقابل حکیمان ربانی یا عالمان علوم باطنی می پردازد و با استناد به قرآن کریم می گوید که «آنان نمی دانند»، «لا یعلمنون» و در واقع آنها جا هل اند چون معرفت به حقیقت نفس خود ندارند.

دانشمندان علوم ظاهری خاصیت هر پدیده‌ای را می دانند ولی از شناخت اصل خود هیچ خبر ندارند.

آنان مسلط به فقه الجوارح یا احکام ظاهری دین اند اما نمی دانند که وجود خودشان از نظر عقل کل مقبول است یا مردود، به قول مولوی «یجوز است یا عجز» که به قول ملاصدرا «بنای ایمان به آخرت معرفت دل است» آنها احمد اند نه حکیم. چون که گوهر اصلی همه دانستن‌ها این است که آدمی بداند که از نظر روحی و باطنی چگونه آدمی است. از میان تمام علوم تنها علم فقر است یا حکمت ربانی است که در روز رستاخیز توشه آخرت می شود (دفتر اوّل بیت ۲۸۳۴).

مولوی در این باب در فيه مافیه که از جهتی مشتوف منتور است می گوید که:
دانستن علم «انا الحق» علم ابدان است. انا الحق شدن علم ادیان است. نور
چراغ و آتش را دیدن علم ابدان است، هر چه آن دیدست، علم ادیان است.
(فیه مافیه ص ۲۲).

جان خود را می نداند آن ظلم	صد هزاران فصل داند از علوم
در بیان جوهر خود چون خری	داند او خاصیت هر جوهری
خود ندانی تو یجوز و لا یجوز	که همی دانم یجوز و لا یجوز

قیمت خود را ندانی، احمقیست
که بدانی من کی ام در یوم دین
(ب) (۲۶۴۸۵۴)

قیمت هر کاله می‌دانی که چیست
جان جمله علم‌ها این است، این

جمع‌بندی

دفتر سوم با رویکرد کل نگرانه (Synoptic) از ۱۲ گفتمان و سه بلوک تشکیل شده است. چهار گفتمان اول بلوک اول و گفتمان‌های پنجم تا هشتم بلوک دوم و گفتمان‌های نهم تا دوازدهم بلوک سوم را تشکیل می‌دهند.
بلوک اول عمدتاً به بررسی عقل جزئی و بلوک دوم به بررسی عقل ربانی و مقایسه آن با عقل جزئی و بلوک سوم به عقل عقل یا عقل کلی می‌پردازد.
به بیانی دیگر دفتر سوم به بررسی چگونگی گذار از عقل جزئی و وصول به عقل کلی می‌پردازد.
به معنایی می‌توان گفت قلب دفتر سوم عقل و قلب ربانی است و غایت آن عقل کل است.

والسلام على من اتبع الهدى و ان الحمد لله رب العالمين

پی‌نوشت‌ها

۱. نک: اقوال و افکار بزرگان غربی و شرقی را راجع به عدم ساختار در متنوی در منابع ذیل:

- 1-1. Brown, EG, *A Literary History of Persia*, Volume II, Cambridge University Press, 1951, p. 520.
- 1-2. Chittick, W C, *The Sufi Path of Love*, Albany, SUNY Press, 1983, p.6.
- 1-3. Arberry, AJ, *Tales from the Masnavi*, Richmond, Curzon Press, 1993, p. 11.
- 1-4. Quoted in Lewis, F D, *Rumi Past and Present*, East and West, Oxford, One World Publication, 2000, p. 542 from the first edition of the encyclopedia of islam.
- 1-5. Rypka, J, *History of Iranian Literature*, Dordrecht, D Reidel Publication, 1968, p. 241.
- 1-6. Schimmel, A, *The Triumphal Sun*, London, Fine Books, 1978, p. 35.

۷-۱. اقوالی از اندیشمندان ایرانی درباره متنوی:

درست است که متنوی طرح و تبیین پیش پرداخته‌ای ندارد و توالی مطالب آن تابع جریان سیال ذهن گوینده و اقتضای مجالسی است که متنوی به جهت مستمعان محدود آن املاء و تقریر می‌شود....
(عبدالحسین زرین‌کوب، پیرنی، جلد اول، انتشارات علمی، تهران، ۱۹۸۵، ص ۴۷)

مثنوی محصول ذهن رام نشده و وحشی مولاناست. در آفرینش آن هیچ تصنیع و تکلف و ملاحظه و قیدی به چشم نمی خورد، مولوی حتی در پاره‌ای موارد ملاحظه مخاطبان خود را هم نمی کند و بی بردا و بی مهار و طبیعت وار همان طور که چشم‌های از دل زمین می جوشد، سخن می گوید و اندیشه‌های خود را عرضه می کند و قافیه‌اندیشی چنان که خود او می گوید، نزد او جایی و بهایی ندارد. (عبدالکریم سروش، قیار عاشقانه شمس و مولانا، موسسه فرهنگی صراط، تهران، ۱۹۹۰، ص ۳۲)

مولوی مثنوی را فی البداهه سروده است. (بدیع الزمان فروزانفر، رساله تحقیق در احوال و زندگانی مولانا، نسخه تجدید نظر شده، انتشارات زوار، تهران، ۱۹۵۴، ص ۱۰۸)

مشکل بزرگ مطالعه رومی حاصل روش او در شرح و تبیین است. در مثنوی رشته‌هایی از موضوعات گوناگون یکدیگر را قطع می کنند و همانند بنایی آشفته و مغشوش درهم تیده‌اند که بی‌گیری آن نیازمند صبوری است. او افکار و عقاید و احساسات خویش را بدون سیستم، در رشته‌ای سست از حکایتی غیرقابل اهمیت بیان کرده است. (عبدالحکیم خلیفه، متافیزیک‌های رومی، لاهور، ۱۹۶۵، ص ۳)

این کتاب رشته‌ای از حکایات بدون ظلم است که روایت زندگی است و ارشادات و تاملاتی نیز ضمیمه آن هاست. (محمدعلی اسلامی ندوشن، باغ سیز عشق، تهران، ۱۹۸۸، ص ۱۱۰)

۲. لاهوری، محمد رضا، مکافات رضوی، ص ۴۹۴.

منابع

۱. مولوی، جلال الدین، مثنوی معنوی، تصحیح نیکلسون، تهران، ۱۳۶۰.
۲. لاهوری، محمد رضا، مکافات رضوی، انتشارات سروش، تهران، ۱۳۸۱.
3. Safavi. Seyed. G. *Rumi's Thought*. 2003.
4. Simon Weightman, M. Alavi. Safavi. Seyed. G in "Transcendent Philosophy Journal". Sept. 2003. London.
5. Safavi. Seyed. G & Alavi. M: in: "Transcendent Philosophy Journal". Dec. 2005. London.
6. Seyed G Safavi, *The Structure of Rumi's Mathnawi*, London, 2006.

The Structure of Book Three in Rumi's Mathnawi as a Whole

BLOCK 1	BLOCK 2	BLOCK 3
<ul style="list-style-type: none"> → Discourse 1 (V.69-215) Story of those who ate young elephant from greed they neglected the advice → Discourse 2 (V.236-720) How the countryman deceived the townsmen and invites him → Discourse 3 (V.721-1745) How the jackal fell into the dyeing → Discourse 4 (V.1746-1923) How the mule complained to the camel, 		
<ul style="list-style-type: none"> → Discourse 5 (V.1924-2305) The story of Daqqaq and his miraculous gifts → Discourse 6 (V.2306-2569) He who prayed for food without work. Link Section (V.2570-2599) How Jesus fled to the top of a mountain to escape from the fools. → Discourse 7 (2600-2840) Description of the Luxuriance of the city of the Sabeans and their ingratitude → Discourse 8 (V.2841-3103) the meaning of prudence, and a parable of the prudent man. 		
<ul style="list-style-type: none"> → Discourse 9 (V.3104-3265) Prophet said, Verily, God most High hath friends who are concealed. → Discourse 10 (V.3266-3398) How a man demanded of Moses the language of the beasts and birds. → Discourse 11 (V.3399-3685) The women whose children died. → Discourse 12 (V.3686-3747) The story of the Sadra-i Jahan's minister, 		

The Synoptic View of Book Three in Rumi's Mathnawi

- Discourse 1. Story of those who ate the young elephant from greed and because they neglected the advice of the sincere counsellor.*
- Discourse 2. How the countryman deceived the townsman and invites him with humble entreaties and great importunity.*
- Discourse 3. How the jackal fell into the dyeing – vat and was dyed with Many colours and pretended amongst the jackals that he was a peacock.*
- Discourse 4. How the mule complained to the camel, saying, "I am often falling on my face, while thou fallest but seldom".*
- Discourse 5. The story of Daquqi and his miraculous gifts.*
- Discourse 6. He who prayed for food without work.*
- Link section. How Jesus, on whom be peace, fled to the top of a mountain (to escape) from the fools.*
- Discourse 7. Description of the Luxuriance of the city of the Sabaean and their ingratitude.*
- Discourse 8. The meaning of prudence, and a parable of the prudent man,*
- Discourse 9. Setting forth how the Prophet, on whom be peace, said,
"Verily, God most High hath friends who are concealed.*
- Discourse 10. How a certain man demanded of Moses (that he should teach him) the language of the beasts and birds.*
- Discourse 11. The woman whose children died.*
- Discourse 12. Story of the Sadr – I Jahan's Wakil (minister), who fell under suspicion and fled from Bukhara in fear of his life; then love drew him back irresistibly, for the matter of life is of small account to lovers.*

دورہ جدید، سال پنجم، شمارہ سوم، پاکستان ۲۰۱۳ء (پی ۸۷)

